

TORONTÁL

Ára: 75 para	Szerkesztőség és kiadóhivatal: Vel. Bescerek, Obiljeva (Zápolya) u.1 Telefonszámok: Szerkesztőség 281 Kiadóhivatal 2 Sürgőnycim: Torontál, Veliki Bescerek	POLITIKAI ÉS TÁRSADALMI NAPILAP Felelős szerkesztő: Dr. MARA JENŐ	Az előfizetés ára: Egész évre . 180 D Negyedévre . 45 D Félévre . . . 90 D Havonta . . . 15 D Hirdetések díjazás szerint Megjelenik naponta déliben	Ára: 75 para

Az SHS. állam kiutat akar az Aegai-tengerre.

— Beogradi tudósítónk jelentése. —

Beograd, okt. 2.

Athénből jelentik: Balogdzsity, az SHS állam athéni követe felkereste Gonateszt, a forradalmi bizottság elnökét, aki előtt kijelentette, hogy az SHS állam a legmelegebb figyelemmel kíséri a görögországi eseményeket és reméli, hogy most a kormányzati rendszer megváltoztatásával csak még közvetlenebb lesz az érintkezés a két ország között. Görögország — mondotta Balogdzsity — mindig számíthat Jugoszlávia diplomáciai támogatására.

Az SHS államnak arra az állítólagos követelésére vonatkozólag, amit Görögországgal szemben támasztott, Balogdzsity kijelentette, hogy ebből mindössze annyi a tény, hogy Jugoszlávia kiutat akar az Aegai-tengerre. Ezt a kérdést pedig, mely távol áll minden hódítási politikától, békés úton kívánja elintézni.

Gonatesz tábornok kijelentette, hogy ugy ezt a kérdést, mint a Görögország területén lévő egyházak és iskolák védelmét a lehető legnagyobb jóakarattal fogják elintézni.

Uj alapra fektetik a dalmáciai agrárreformot.

— Beogradi tudósítónk jelentése. —

Beograd, okt. 2.

A Dalmáciában folyamatban lévő agrárreform nyomán keletkezett elégedetlenség súlyos komplikációkat idézett elő, ami szükségessé tette a végrehajtott agrárreform felülvizsgálatát.

Miletity Krszta agrárreform miniszter és Pucelj földmivelésügyi miniszter ebben a kérdésben tegnap értekezletet tartottak, amelyen elhatározták, hogy a szeptember negyediken kiadott és a dalmáciai agrárreformra vonatkozó rendeletet visszavonják. A Dalmáciában végrehajtható agrárreform új alapon és a helyszínen tartandó szemle alapján fog megtörténni.

Hol telepedik le Konstantin?

A „Torontál” tudósítójának távirata

Athén, okt. 2.

A görög királyi család Olaszországba utazott, ahol hosszabb időt szándékozik eltölteni. A királyi pár végleges letelepedési helye még bizonytalan, valószínű, hogy Olaszország valamelyik déli városát választják.

A szkupstina összehívása

a belpolitikai helyzet miatt késik.

— A „Torontál” beogradi munkatársának telefonjelentése. —

Beograd, okt. 2.

Amikor a nemzetgyűlés nyári ülészakát befejezte, a szkupstina elnöke és a kormány között megállapodás jött létre, hogy a nemzetgyűlés őszi ülészakát október ötödikén fogják megkezdeni. Vuicsity Milenkó, a Ház alelnöke a napokban kérdést intézett a kormányhoz, hogy érvényben marad-e a Ház őszi ülészakájának megkezdésére megállapított határidő. A kormány azonban erre vonatkozólag még nem döntött. Beavatott politikai körökben az a vélemény, hogy a nemzet-

gyűlés őszi ülészakája nem kezdődhet október 5-én, miután a törvényhozó bizottság még nem fejezte be a nemzetgyűlés első ülésének napirendjére kitűzött törvényjavaslatok megvitatását.

A belpolitikai helyzetben nagyfokú bizonytalanság uralkodik. A beogradi sajtó nagyrésze közeli kormányválságot jósol és ezt azzal indokolja, hogy a vajdasági radikálisok a sombori népgyűlésen a koalíció felbontását és a választások azonnali kiírását követelték.

Borzalmas vonatszerencsétlenség Nis előtt.

Eddig tíz halottat huztak ki a romok alól.

— A „Torontál” beogradi munkatársának telefonjelentése. —

Beograd, okt. 2.

Lefkováceról jelentik: Tegnap este a Nis közelében fekvő Peesenyevac község vasutállomásán borzalmas vasuti szerencsétlenség történt. Egy Skoplje felől jövő katonavonat teljes sebességgel át akart haladni a vasutállomáson, amelyen nem jelezték a vonat érkezését és így nem nyitották meg a sínpárt. A katonákkal zsufoltan telt vonat iszonyu erővel nekirohant a sinen veszteglő tehervonatnak. Az összeütközés borzalmas zajjal történt. A hatalmas

lökésre jellemző, hogy az állomás ablakai összetörték.

Az első négy vasuti kocsi izzépporrá zuzódott. A romok alól eddig tíz halottat és husz életveszélyesen súlyos sebesültet huztak elő. A romok eltakarítása még folyik és több mint valószínű, hogy a halottak száma meghaladja az ötvenet is.

Pánity vasutügyi miniszter még az éjjel a szerencsétlenség színelhelyére utazott, ahol haladéktalanul megindítja a vizsgálatot, mivel ez már a harmadik vasuti katasztrófa ezen a vonalon.

A szerb-magyar határrendezés a népszövetségi tanácsban.

A „Torontál” tudósítójának távirata.

Genf, okt. 2.

A népszövetségi tanács szombati ülésén tárgyalták a szerb-magyar határkiigazítás kérdését. Az ügy előadója Hymans belga kiküldött volt. A tárgyalásról kiadott jelentés szerint Szerbia nem hajlandó a vendvidéket Magyarországnak visszaadni. Szerbia azonban visszaadja az északnyugati szögletet, hogyha Magyarország Horgossal és Subotica külső területeivel kieseréli. Magyarország kiküldöttei a cserére hajlandóknak nyilatkoztak, de csak abban az esetben, hogyha Szerbia

elfogadja a népszövetség döntését a vendvidékre vonatkozólag.

Hymans előadó sajnálattal konstatálta, hogy az érdekelt felek nem tudtak megegyezésre jutni. Az ülésről a nagykövetek tanácsának jelentést tett.

TÖZSDE

Oktober 2.

Zürich. (Zárlat.) Devizák: Berlin 031, Hollandia 207-75, New-York 536, London 2352, Páris 4070, Milano 2290, Prága 1660, Budapest 022, Zagreb 182-50, Varsó 006, Wien 000750, Osztrák bélyegzett 000875.

Sántha Györgyöt, Jósika Sámuel bárót és Körmeny-Ekes Lajost beválasztják

a Népszövetségi Ligák Uniójának elnöki tanácsába.

Wien, okt. 2.

Miként már jelentettük, október 20-án Budapesten a Népszövetségi Ligák Uniójának tanácsa kongresszust tart. Az Unió tanácskozásai szigorúan zártak lesznek, azokon még a sajtó képviselői sem vehetnek részt. A budapesti tanácskozásokon a külföldről többek között részt vesznek Ador, volt svájci köztársasági elnök, Bernsdorf gróf, Németország volt washingtoni nagykövete és Mensdorf-Pouilly gróf, a monarchia volt londoni nagykövete. A közép-európai problémákon kívül a kisebbségek és a lesterelés kérdéseit is tárgyalni fogják zárt üléseken. Magyarországot, miként minden államot, három delegátus képviseli, ezek Apponyi Albert gróf, Wlassics Gyula és Popovics Sándor lesznek. A tanácsülés egyik programpontja a tisztujítás lesz. Az Unió eddigi elnökének, Ruffini olasz szenátornak lejár a mandátuma. Helyébe Mensdorf-Pouilly gróftól jelölték. Betöltésre kerül az egyik alelnöki szék is, amelyet az összes államok Apponyi Albert grófnak ajánlottak föl. Az Unió tanácsát, a „conseil”-t, husz új taggal fogják kiegészíteni. Az elnöki tanácsba többek között jelölve vannak Newton lord, az angol felsőház tagja, Nitti volt olasz miniszterelnök, valamint az erdélyi, szlovenszkói és vajdasági magyarok vezetői. Mivel az elnöki tanácsba három helyet a magyar csoport javaslata alapján fognak betölteni, az említett három ország magyarságának képviselőiként Jósika Sámuel bárót, az erdélyi Magyar Szövetség elnökét, Sántha Györgyöt, a vajdasági Magyar Párt elnökét és Körmeny-Ekes Lajos képviselőt, a szlovenszkói magyarság ügyének bátor harcosát jelölték az elnöki tanácsba. Így tehát e hatalmas világparlament elnöki tanácsában ezennel Jósika Sámuel báró, Sántha György és Körmeny-Ekes Lajos is részt fognak venni tanácskozási és szavazati joggal. sz. p.

Pénzügyi válság Konstantinápolyban.

Konstantinápoly, okt. 2.

Konstantinápolyban pénzügyi válság tört ki. A szultán a kormány tagjainak és a tisztviselők illetményeinek kiutalását betiltotta. A hivatalnokok körében a szultán végzése nagy elkeseredést okozott. Kereskedelmi körökben teljes pénzügyi bukástól félnek.

A török csapatok Európa földjén

A szovjet hajók szüntelenül szállítják a csapatokat. A szövetségesek engednek. — Teljesítik Kemal követeléseit.

— A „Toronto” tudósítójának tájékoztatása. —

London, okt. 2.

Az angol lapok a görög-török harci eseményekkel kapcsolatban megemlítik, hogy Franciaország semmiképpen sem akar újabb konfliktusokba keveredni. Franciaország a béke politikáját választotta és minden eszközt megragad arra, hogy Kemallal a lehetőséghez képest kibékülhessen.

A „Sunday Express” értesülése szerint Harrington már utban van Mudánia felé.

Angol politikai körökben tudni vélik az angorai kormány válaszcímű jegyzékének tartalmát, amelyet Kemal pasa aláírásával elküldtek a szövetségeseknek. Az angorai kormány ebben a jegyzékében állítólag készséggel beleegyezik a szövetségesekkel tartandó konferencia megtartásába, de követeli, hogy az ülést csak akkor tartassák meg, amikor Konstantinápolyt, valamint Kelet-

és Nyugatthráciát már átengedték Törökországnak.

Szmirna, okt. 2.

Franklin Bouillon lelkesen fogadták Szmirnában. A nép üdvözléssel üdvözölte, a katonaság pedig tisztelegve vonult el előtte. Megérkezése után közvetlenül fogadta Kemal pasa. Kemal magához ölelte és úgy üdvözölte a francia köztársaság megbízottját.

Páris, okt. 2.

Poincaré kérelmet intézett Franklin Bouillinhoz, hogy siettesse Kemal pasa választát. A francia körökben megjegyzik, hogy a szövetségesek szeptember 23-iki határozata csupán diplomáciai akcióra vonatkozik s nem áll összefüggésben semmiféle háborús mozgalommal.

Poincaré legutóbb hangoztatta, hogy Franciaország egyetlen egy embert sem küld a törökök ellen.

Szmirna, okt. 2.

Franklin Bouillon közölte a francia kormánnyal azokat a feltételeket, amelyekben Kemal pasával megállapodott. Az egyezés szerint a szövetségesek haladéktalanul megszállják Thráciát, Drinápolyt, a Galipoli és más stratégiai pontokon pedig erős őrséget szerveznek. Thráciát egy hónapon belül átadják a kemalista esendőséggel támogatott bizottságnak, amely az ország egész belügyeit a békekötésig vezetné.

Franklin táviratában kiemeli, hogy Kemal a mudániai értekezleten negyvennyolc órában belül döntést kíván s így nem sok idő marad a megmondásra.

Páris, okt. 2.

A párisi Le Journal értesülése szerint Poincaré közölte a londoni kormánnyal, hogy Franciaország a keleti kérdésben minden körülmények között békét akar. Hogyha a Keleten a háború kitörne, Franciaország nem vesz részt a törökök elleni harcokban.

Berlin, okt. 2.

A berlini Lokalanzeiger értesülése szerint az angol kormány megkapta Kemal pasa által Harrington tábornokhoz intézett választ, amely a

szövetségesek követeléseire vonatkozik. Kiszivárgott hírek szerint Kemal ellenköveteléseit elfogadhatatlannak tartják.

Az ügy tárgyalása céljából az angol kormány a találkozást esztendőkre Mudániába kitűzte. Franciaország részéről Charph, Olaszország részéről Montbelli tábornok vesz részt a tárgyalásokon.

Francia politikai körökben úgy vélik, hogy a helyzet lényegesen enyhült, noha még mindig súlyosnak tekinthető.

Páris, okt. 2.

A francia kormány közzétette a szeptember huszonkilencedikén szerkesztett jegyzékét, amelyet az angorai kormány külügyminisztere, Jusszuf pasa küldött Párisba.

A török jegyzék azt mondja, hogy az angorai kormány bizik azokban az ígéretekben, amelyeket Franklin Bouillon tábornok az entente kormányok párisi képviselőivel teljes egyetértésben a török csapatok főparancsnokának tett. Az angorai kormány abban a meggyőződésben él, hogy az igazságos béke megteremtése érdekében a tárgyalások haladéktalanul megkezdődnek. Ennek reményében a török hadvezetőség parancsot adott ki, hogy a Konstantinápoly és Csanak felé folyamatban lévő hadműveletek azonnal beszüntetendők. Az angorai kormány azonban veszedelmesnek tartja, hogy a törökök továbbra is a görög hadsereg igazgatása és megszállása alatt legyen és ezért feltétlenül szükségesnek tartja, hogy a görögök Thráciát a Marica nyugati partjáiig Drinápolyval együtt kiürítsék.

A szövetségesek és a törökök konferenciájának határnapján okt. harmadikát javasolja a jegyzék. A konferencia célja valamennyi kérdés rendezése. Török részről Izzed pasa, a nyugati török csapatok parancsnoka lesz jelen a konferencián.

Szofia, okt. 2.

Thrácia török lakossága tömegesen menekül. Kamil falu kétezer lakosa a határon megkérte a katonai őrséget, hogy bocsássák be őket bolgár területre.

Újabb hírek szerint a bolgár őrségeket több helyütt megtámadták

a görög bandák. A kirkiliszi, Malko és Tirszovolo vonalon a görög csapatok és a bolgárok között formális csata fejlődött ki, amely heves tusa után végre is a bolgárok győzelmével végződött. A görögök számos sebesültet és halottat hátrahagyva elmenekültek.

A kemalisták a kisázsiai tengerparttal szomszédos szigeteket megszállták. A törökök a szárazföldön tovább folytatják az előrenyomulást.

Páris, okt. 2.

Konstantinápolyból érkezett jelentés szerint háromszáz főnyi török lovasság Beikor közelében átkelt a Boszporuson. Az átkelés min-

den incidens nélkül történt. A szövetséges hadihajók és a szárazföldi csapatok nem állták útját a török csapatoknak.

Páris, okt. 2.

Kemal pasa elfogadta a szovjetkormány ajánlatát, hogy a török nacionalista csapatokat orosz hajókkal szállítsák Ázsiából Thráciába. A moszkvai kormány hajlandónak nyilatkozott, hogy nagyobb számú hajót küld a kisázsiai partokra, amelyek Midiába szállítanak a török csapatokat. Kemal csapatait így összevonhatná a Fekete-tenger partján és azok Thráciába is juthatnának anélkül, hogy a semleges zónában álló brit csapatokkal, vagy a szorosokat őrző csapatokkal összeütközésbe kerülne.

Athén, okt. 2.

A forradalmi bizottság elhatározta, hogy a törvénykielégítés jogát az új kormányra ruházza és hogy az őrizetben lévő politikusokat az új nemzetgyűlés döntéséig fogva tartja. Beavatott politikai körökben úgy tudják, hogy a bűnösöknek ta-

lált politikusokat súlyos büntetéssel fogják sújtani.

Athén, okt. 2.

Az új görög kormány feje Zaimisz lett, aki jelenleg Wienben időzik. Zaimiszt táviratilag értesítették és a kinevezésre azt a választ kapták, hogy a miniszterelnöki tiszteletet elfogadja.

Ötszáz munkást foglalkoztat a város.

Javítják az utca kövezetét. — A kövezetvámot ezentúl csak az utcák rendbentartására fordítják.

— A „Toronto” tudósítójától. —

Beeskerek, okt. 3.

Beeskerek városának régtől fogva vajudó kérdése, az utcakövezetek javítása. Mindegyik polgármester programjába vette, számtalanszor közgyűlés elé vitték, anélkül azonban, hogy a javaslatok megvalósultak volna. A seregszámra kifundált tervek papírra írott malasztok voltak csak és így haltak meg érintetlenül, ahogy megszülettek, a város házi asztalfiókok poros miniszter-papír kötegeiben.

Ezalatt az idő alatt pedig egyre rosszabbodott az utcakövezet. Egyes helyeken már-már használhatatlanná vált az út, nagyobb darabokban kihullottak, eltöredeztek a kövek és a gyakori javítások nagy összegeket emésztettek fel, anélkül, hogy azzal akár csak pillanatnyilag is javítottak volna a helyzeten.

Aleksity Bogoljub polgármesteri székének elfoglalása óta programjába vette az utcakövezet javításának a kérdését. Ajánlatokat kért a lakozóktól, kiszámította a generális javítás költségeit s mindent elkészítve várt a kedvező időpontra, amikor nagyszabású tervét keresztülviheti. A munka megkezdésére a legalkalmasabb időpontnak a jövő év tavaszát választotta Aleksity polgármester, aki most már Krizsanov Pája városi főszámvevővel együtt dolgozik ebben az ügyben.

Aleksity polgármester kitünő természetű ember, amely minőségileg jóval túlhaladja a többi ajánlattevő mintáját és amely mindezek dacára elfogadható áron volna kapható. A természetből megfelelő mennyiséget hoznának Beeskerekre, ahol a tavasszal máris megkezdene a munkát. A kövekkel elsősorban azokat az utcákat javítanák, amelyek erősen megrongáló-

ak és halaszthatatlan javításra szorulnak. Az ilyen utcák régi kövezetét felszedik és teljesen új kövezetet fektetnek fel. A felszedett köveket kiválasztják és a még jó példányokkal kijavítják azokat az utcákat, amelyekben csak helyenkint esett szét vagy törött el egyes darabok. Ha még ezeket is visszamaradna némi kömennyiség, abból a kövezetben uttesteket töltik fel. Évről-évre aztán fokozatosan hozzálátanak a kövezetlen utcák kövezéséhez, úgy hogy három-négy év múlva Beeskereknek minden utcája szép, tiszta lesz. A költségek fedezésére a kövezetvám szolgálna, amely jelentékeny összegre rug fel és amit eddig más célokra is fordítottak.

Ilyen gazdaságos, körültekintő gazdálkodás mellett a költségek a legminimálisabbra fognak esőkenni. Reméljük, hogy a városi közgyűlés ezt a kedvező alkalmat nem fogja elmulasztani és megadja hozzájárulását ehhez az életrevaló tervhez, amelynek megvalósulása esetén végre megoldódna ez a sokat hánytorgatott, halasztgatott kérdés.

De nemcsak abból a szempontból volna helyes a terv keresztülvitele, hogy végre rendes kövezet juthatna a város és ezzel egyúttal megoldást nyerne a szegénysorsú lakosság segélyezése is.

A kövezetkérdést a jövő héten tartandó rendkívüli közgyűlésen fogják tárgyalni.

Kinev tudósító
Piszer
Polure
zetbe
becsejt
a novis
a barab
botieab
sombor
nevezte
Péter
teovity
nap ad
azt a
a vég
sander
Bráji
senyko
goram
egy a
meghi
senyko
művész
mult
Newy
Egy
János
segéd
lott n
reki t
jól vis
nyelme
megfaj
pénze
lom ki
tásara
nárt
Fondo
enyv
ujabb
gát. Ca
haajto
a kony
szobab
totta
kéteze
ben te
reki t
elitelt
és az
letben
Napi
A vilá
most
Sami
5-6 h
percen
szerint
ezer.
szót t
kord.
tik Fr
amely
Egyes
a híre
tett A
Uj c
tudósí
kődő
cigare
jövőbe
rabja
rabja
rabja
135 d
finár.
Kön
„Matie
terbur
dult a
közle
megta
annyia
teleten
nyörö

HIREK

Kinevezések. Beogradból jelenti tudósítónk: A közoktatásügyi miniszter a becskerekeli első körzetbe Polurevity Milánt, a második körzetbe Pancesity Vojislavot, a stari-beceejibe Milovanovity Ljubomirt, a novisadiba Dimitrijevity Szimát, a baranyaiba Drágin Jánost, a sutoicaiba Nikity Sándor és végül a sombori körzetbe Popovity Bogdánt nevezte ki tanfelügyelőnek.

Péter király utolsó levele. Timoteovity Koszta belügyminiszter tegnap adta át Aleksander királynak azt a levelet, amelyet Péter király a végrendeletéhez csatolt és Aleksander királynak címezett.

Brájer Tünde amerikai hangversenykörútja. Brájer Tünde zongoraművész, városunk szülötte, egy amerikai hangversenyirodától meghívást kapott egy tiz hangversenyből álló turné megtartására. A művész edesapja kíséretében a múlt hó 29-én indult el Trieszten át Newyorkba.

Egy évi börtön lopásért. Fondó János 18 éves nickifalvai fésűsége ez év július havában beállított munkába Albert Dezső becskerekeli fésűsmesterhez. Eleinte igen jól viselte magát, de mert könnyelmű természete volt, csakhamar megfájdult a foga mesterének a pénzére. Augusztus elsején jó alkalom kínálkozott tervének végrehajtására és sikerült is neki ötszáz dinárt észrevétlenül eltüntetnie. Fondó azonban nem elégedett meg ennyivel, hanem augusztus 18-án újabb dízmára határozta el magát. Gazdája távollétében a konyhaajtó törött ablakán át bemászott a konyhába, onnan pedig átment a szobába, ahol álkulesesal felnyitotta a szekrényt és magához vett kétezerhatszáz dinárt. Albert ügyében tegnapelőtt ítékezett a becskerekeli törvényszék büntető tanácsa és elítélte egy évi börtönre. Az ügyész és az elítélt megnyugodott az ítéletben s így az jogerőre emelkedett.

Napi egymillió drótnélküli szó. A világ legnagyobb szikratávirója most nyílt meg a Páris melletti Saint Assise-ben, amely egy időben 5-6 hrt tud továbbítani és pedig perccenkint 100 szót hircnkint. Ezek szerint Saint-Assise óránkint 36 ezer, vagyis naponkint egy millió szót tud továbbítani, ami olyan rekord, amellyel bátran dicsékedhetik Franciaország. A szikratáviró, amely főként Franciaország és az Egyesült-Államok között közvetíti a híreket, most összeköttetést létesített Argentínával és Kinával is.

Új cigaretták. Beogradból jelenti tudósítónk: Az ország területén működő dohánygyárak a következő új cigarettaneműeket fogják a közeljövőben előállítani: Vardar 1000 darabja 325 dinár, Neratva ezer darabja 250 dinár, Morava ezer darabja 180 dinár, Zeta ezer darabja 135 dinár, Száva ezer darabja száz dinár.

Könyörgés a világbékeért. A „Matin” jelenti Londonból: A canterbury-i érsek kiáltvánnyal fordult az angol nemzethez, hogy a legközelebbi vasárnapon országszerte megtartandó istentiszteleten mindannyian vegyenek részt. Az istentiszteleten a világbékeért fognak könyörögni.

A radikálisok sombori nagygyűlése.

— A „Torontál” beogradí munkatársának telefonjelentése. —

Beograd, okt. 2.

A radikális-párt tegnap nagy nagygyűlést tartott Somborban. A nagygyűlés előtt a párt vezetői értekezletre ültek össze, amelyen több beogradí közismert politikus, Ninesity Momesiló dr. külügyminiszter, Milevity Szlavko és Miladinovity postaügyi miniszter is részt vett.

Ninesity az értekezleten exposé-t adott a külpolitikai helyzetről. Miladinovity Zsivkó (Szerémség) elnöki megnyitója után az ország belpolitikájáról beszélt és kiemelte, hogy a vidovdani alkotmányt az ország érdekében sértetlenül meg kell óvni.

Ezután dr. Gavriła Emil beszélt és esetelte azt az elégedetlenséget, amely a radikális párt hívei között támadt, azért mert együtt dolgoztak más pártokkal. Majd előterjesztette a következő határozati javaslatot:

A vajdasági és szerémségi radi-

kálisok nagygyűlése Somborban nagy meglepéssel konstatálja azt a tényt, hogy a radikális párt a legnehezebb viszonyok között is megtartotta egységét. Elégedetlenségét fejezi ki a koalíció eddigi munkája felett, a koalíció föltétlen és mielőbbi megszakítását követeli, mert ez a koalíció káros ugy a radikális párt érdekeire, mint az államra nézve. A radikális párt az összes kérdésekben feltétlenül egyetért és magában a pártban sohasem fog szakadás beállani.

Mihajlovity Jován dr., a bánsági radikális párt delegáltja, szemrehányást tett a vajdasági radikális képviselőknek, hogy a nemzetgyűlésen nem védtek eléggé a radikális párt érdekeit. Jevity Milán, a Banatski Glasnik szerkesztője kijelentette, hogy a bánati radikálisok tulajdonom részt Protity Stoján politikájának a hívei.

Vannak

e székvárosban magánintézet tanítónők, akiknek kétezer korona a havifizetésük. Az állami tanítók, akiknek cca 6000 korona havifizetésük van, joggal panaszkodnak, hogy a rohamosan terjedő drágaság miatt kénytelenek életigényeiket lefokozni. Mit fokozzanak le a 2000 koronás tanítónők? Nem az életigényüket, hanem tán az életüket! Akkor, amidőn a penziós vagy kosztos dáma 2500-3000 korona havipénzt követel és kap egy kosztos tanuló ellátásáért, hogy képzelhető el, hogy a tanítónő megéljen 2000 koronából? Hogy öltözködjék is, arról persze szó ne essék. Jutja eszünkbe az egyszerű színi direktor, akitől egy „Schwerenöter” megkerdezte, hogy igaz-e hogy a kardaloslónoknak 40 forint havifizetésük van és ebből nemcsak a szállodában élnek, hanem elegánsan öltözködnék is? A színi direktor nyugodtan csak annyit mondott: igaz, de a 40 forinton felül én szinpadot is adok nekik. A magánintézeteknek — sajnos — ez nem áll rendelkezésükre, de talán a szülők is megköszönnek, ha a régi idők kóristánóval kívánnák a gyerekeket nevelni. Szomorú ebben a dologban csak az, hogy akadnak még olyan rabszolgasorban lévő emberek, akik napi 65 koronáért egészséget rontó szellemi munkát végeznek. A mosónőjüknak ugyancsak kiadós kosztot kívüli napi 100 koronát fizetnek. Óvakodnak is a mosónőkkel taníttatni növendékeiket.

*** Atutalásokat és esek kiírásokat — a fennálló miniszteri rendeletek értelmében — Wien, Prága, Budapest, Berlin, Temesvár, valamint a többi külföldi piacra újból eszközöl a Nagybecskerekli Takarékpénztár, Veliki Beeskerek, Korona-szálló épület. Telefon: Pénztár 16. — Vezérigazgató 52.**

Adomány. Popovics Peezi Sándor lapunk után 25 dinárt adományozott esokormegváltásért a helybeli szegény szerb gyermekeknek.

*** Csillárokat,** orvosi műszereket és minden egyebet nikkelez és galvanizál Krausz, Veliki Beeskerek. Telefon 329.

Vörhenyjárvány Vrsacon. Vrsacrol jelentik: A városban uralkodó vörhenyjárvány miatt az összes vrsaci iskolákban három hétre megszüntették a tanítást.

Ujbói ad vizumot a budapesti csehszlovák követség. Budapesti tudósítónk jelenti: A budapesti cseh követség utlevélosztálya ma hirdelményt tett közzé, mely szerint holnaptól kezdve újból megkezdik az utlevelek láttamozását.

Ma már

október

3-ika

van.

Október elsején az előfizetésemet meg kellett volna újítanom.

ELŐFIZETŐINKHEZ!

Felkérjük t. előfizetőinket, hogy amennyiben előfizetésük lejárt, a további előfizetési díjat bektüdeni ezivekedjenek, nehogy a lap küldését címükre kénytelenek legyünk megszüntetni.

ELŐFIZETÉSI ÁRAK:

Egy óra . . . 15 dinár
Negyedévre . . . 45 dinár

A szentpétervári népszámlálás. Moszkvából jelentik: A statisztikai hivatal kimutatása alapján a szentpétervári népszámlálás szerint 925732 lakosa van a volt orosz fővárosnak.

*** Halesont nélküli fűzők,** melltar-tók, mellfűzők, orvosi rendelésre haskötők a legjobb minőségben készülnek Arnstein Józsa fűzőszalonjában Veliki Beeskerek, Alexandrova u. 22. Régi fűzők alakítását is vállalom.

*** Külföldi kifizetéseket, atutalásokat, esek- és valutavételeket gyorsan és olcsón közvetít a Nagybecskerekli Népbank R.-T. — Telefon 62.**

*** Ha Nagyromániában üzleti ügyei vannak,** hirdessen az „Arad és Vidéké”-ben. Kiadóhivatal Arad.

Egy 100.000 koronás postaszák rejtélyes eltűnése.

Vakmerő lopás két perc alatt

Beeskerek, okt. 3.

Vakmerő lopás történt a napokban a torontálmegyei Bóka község vasuti állomásán. Eddig ismeretlen tettes, az alkalmas percet kihasználva, ellopott egy áruval megtelt postaszákot, amelyben egyéb küldeményeken kívül több mint harmincezer dinár készpénz-utalvány volt.

A kérdéses postaszák Beeskerek-ről érkezett Bókára a hajnali vonattal, mely aznap reggel pontosan négy óra ötven perckor futott be a bókai vasutállomásra. Az állomáson, szokás szerint, maga a postamester várta a küldeményeket és át is vette a Bóka községnek és a Bókából ágazó vonalak menti helységek postaszákjait. Illievich Mata postamester megnézte a postaszák számát s mivel egyezőnek találta az átvételi elismervényen feltüntetett jelzéssel, aláírta azt, anélkül, hogy érdeklődött volna a csomag tartalma iránt.

A vonat néhány perccel vesztelés után tovább ment Vrsac felé, Illievich postamester pedig letette a zsákot a nyílt sín mellé és az állomás épülete mögé az utcára ment. Néhány pere múlva visszajött, de a zsákot sehoh sem látta. Abban a hiszemben, hogy valaki tréfát űz vele, az állomás személyzetétől a zsák visszaadását kérte. Nagyon nézett azonban, amikor az állomásfőnök és a vasutok kijelentették, hogy a postaszákot nem is látták és így nem is vihették el. Most nézte csak meg jóformán a postacsomag tartalmáról szóló kimutatást, amelyből megrémülten konstatálta, hogy a zsákban egyéb értékes postai küldeményeken kívül több nagyszámú pénzesutalvány is volt, többek között egy hamincezer dináros utalvány, mely Jarkovácra szolt és néhány kisebb összegű Kovinba címzett pénzesutalvány.

Illievich Mata postamester jelentésére rögtön kijött az állomásra Trifnov Vladimir jegyző és a bókai esendőrjárór vezető őrmestere, akikkel együtt megindult a lázas keresés. Minden munka azonban hiábavalónak bizonyult, sőt a esendőri nyomozás sem tudott világosságot deríteni a postaszák rejtélyes eltűnésének ügyében.

Bókáról felhívták telefonon a becskerekli rendőrséget és egy detektív kiküldését kérték. Az egyik városi detektív tegnap járt a lopás színhelyén és azt a benyomást szerezte a helyszíni szemle és a vasuti személyzet kihallgatása után, hogy a becskerekli vonat utolsó kocsijáról mely a zsákot történetesen Bókára vitte, bizonyára lehajolt a tettes és az őrizetlenül hagyott csomagot, az utolsó pillanatban felkapta a vasuti kocsi.

Mindenesetre ez csak feltevés s a nyomozás fogja megmutatni, mennyiben igazolódik be.

A esendőrség nagy apparátussal nyomoz a tettes után. Megnehezíti a hatóságok munkáját, hogy rendkívül kevés adat áll rendelkezésre s a csomag maga olyan rejtélyes körülmények között, oly furcsa módon és oly boszorkányos gyorsasággal tűnt el, hogy egyetlen egy kiindulási pont sem mutatkozik, a melyből biztos irányban megindulhatna a kutatás.

Sport

Athletika.

A budapesti „MAC” nemzetközi versenye.

A MAC hagyományos őszi versenye csak az otthoniak vetélkedését eredményezte, mert a nagyszámúban benevezett külföldi athléták közül egy sem érkezett meg.

Részletes eredmények:

100 yard. Király-díj: 1. Gerő (KAOE) 10 mp. 2. Vida (KAOE) 10-2 mp.

220 yard. József főherceg-díj: 1. Juhász (MTK) 22-8 mp. 2. Vida 23-4 mp.

400 m. Andrassy-díj: 1. Fixl (MAC) 50-8 mp. 2. Kurunczy (MTK) 51-2 mp.

800 m. Horvátkovics-díj: 1. Benedek (MAC) 2:03-6 p. 2. Fonyó (MTK) 2:04-4 p.

200 m. gát: 1. Somfay (MAC) 25-8 mp. 2. Braun (MTK) 28 mp.

1500 m. hep: 1. Koszta (MTK) 4:23-8 p. 2. Steiner (MTE) 4:27- p.

5000 m hep: 1. Kulesár (MAFC) 16:10- p. 2. Theisz (MTE) 16:15- pont.

4x200 m.: 1. MTK (Vogl-Kurunczy-Kainráth-Juhász) 1:33-9 p. 2. MAC (Berács-Jodák-Fixl-Somfay) 1:35- p.

Távolugrás: 1. Molnár (SZTC) 704 cm. 2. Somfay 700 cm.

Magasugrás hep: 1. Magyar (MTK) 175 cm. 2. Püspöky (MAC) 174 cm.

Rudugrás: 1. Bransz (FTC) 300 cm. 2. Pülöp (MAC) 280 cm.

Súlydobás. Allamdíj: 1. Engelthaler (HTVE) 13-02 m. 2. Vállay (MAC) 13-01 m.

Diszkoszvetés: 1. Molnár (Eger) 40-43 m. 2. Kuhn (MAC) 39-70 m.

Football.

Budapesti I. oszt. eredmények.

MTK-VAC = 4:2 (1:0). Botrányos lefolyás, a tetlegességig fajult mérkőzés.

MAFC-MAC = 1:0.

UTE-Zugló = 1:0.

III. ker.-BTC = 1:0.

FTC-Törekvés = 2:2.

Vasas-KAC = 0:0.

Vízipóló.

Magyarország-Ausztria (válogatott) = 7:4.

Slavia (Prága)-Rapid (Wien) = 3:2.

Az MTK-VAC botránya. Rovatunk football részében jeleztük azt a botrányt, mely az MTK és VAC között a mérkőzés ideje alatt kitört. Itt közöljük az épületes jelenet hiteles történetét: A második féldő 23-ik percében a lefutó Opatát (MTK) a 16-os sarkánál Grósz (VAC) durván elgáncsolta. A bíró szabadrugást ítelt. Közben odafutott Molnár (MTK) és hangosan követelte Grósz kiállítását. A bíró leintette, mire Molnár „Gyalázat, legalább figyelemztessé” felkiáltással felel. A bíró Molnárt kiutasította. Szabadrugás után tumultus keletkezett a VAC kapu előtt. Opatá magasan centeroz. Siklóssy éppen fejelni készül, de Weisz megakadályozza. A bíró bütyül és 11-est ítél. Erre Fischer, a VAC kapusa a bíróhoz rohan, két kezével az ingét megra-

gadja, ráncigálni kezdi, majd több VAC játékos gyülekezik s a bírót kifelé nyomják. A tumultusra a közönség a pályára özönlik, mire a bíró a mérkőzést lefújja. A zavarban Opatá Fischert arcul üti, Braun pedig Hermann meggrugja, úgy hogy az sokáig eszméletlenül fekszik. A lökdösés, kavargás mindaddig tart, míg a felvonuló rendőrség a pályát ki nem takarítja.

Uszás.

Magyar-Osztrák uszómérkőzés.

A Wienben megtartott nemzetek közötti uszóverseny a magyar uszók teljes, fölünyes győzelmét eredményezte.

Részletes eredmények:

100 mell: Sipos (M) 1:19-7 p. 2. Bartha (M.)

100 hát: Bartha (M) 1:19-7 p. 2. Hlavacek (M).

100 gyors: Háty (M) 1:06-4 p.

Kerékpár.

A Törekvés-UTE nemzetközi kerékpárversenyén a 3x1000 méteres I. futamban 1. Uharczky (Bpest.) 2. Arend (Berlin). 3. Tadewald (Berlin). 4. Grimm (Budapest). II. futam: 1. Arend. 2. Uharczky. — III. futam: 1. Arend. 2. Tadewald. 3. Uharczky. — 20 km. motorvezetéses verseny: 1. Brummer (Magdeburg). 2. Bartos (Budapest). — 2000 méterrel első. — 30 km.: 1. Brummer. 2. Tóth. 3. Schröder.

Lengyelország-Jugoszlávia válogatott footballmérkőzés (Zagreb) = 3:1.

A kiadóhivatal telefonja — 21.
A szerkesztőség telefonja 281.

Meghívó.

A Cukorgyár Részvénytársaság Veliki Becskereken folyó évi november hó 5-én délelőtti 10 órákor

XI-ik rendes közgyűlését

a cukorgyár Veliki Becskereken levő irodahelyiségeiben a következő tárgysorozattal tartja meg:

1. Jegyzőkönyvvezető és két részvényes választása a jegyzőkönyv hitelesítése és a szavazatok összeszedése végett.

2. A végrehajtó-bizottság jelentése az 1921/22. üzletéről.

3. Az 1921/22. üzletévi mérleg és zárszámadások előterjesztése és határozathozatal a tiszta nyereség hováfordítása iránt.

4. A felügyelő bizottság jelentése az 1921/22. üzletéről.

5. Határozathozatal a végrehajtó-bizottság, valamint a felügyelő bizottság működése, a zárszámadások, valamint az indítványozott nyereségfelosztás jóváhagyása és a végrehajtó-bizottság, valamint a felügyelő-bizottság részére megadandó felmentvény megadása tárgyában.

6. Az alapszabályok megváltoztatása.

Részvényesek, akik a jelen közgyűlésen résztvenni óhajtanak, kötelesek az alapszabályok 16. §-a értelmében legkésőbbben 5 nappal a közgyűlés megtartása előtt, vagyis f. évi október hó 31-ig bezárólag, részvényeiket a cukorgyár pénztáránál Veliki Becskereken, avagy a Magyar Leszámitoló- és Pénzváltóbanknál Budapest, V., Dorottya-utca 6., vagy a Lombard, Odier & Cie. bankháznál Genf, vagy pedig Nevile Foster & Cie. cégnél London és Páris, letétbe helyezni.

Tíz részvény egy szavazatra jogosít.

Veliki Becskerek, 1922. évi október hó 2-án.

A Cukorgyár Részvénytársaság végrehajtó-bizottsága Veliki Becskereken.

Modern párisi árúház! Női konfekciók és cipőárúk!

Koszta M. Jovanovity

Beograd, Kralja Milana ulica 76, London-szálloda mellett
Telefon 12-48

kapott óriási választékban párisi újdonságokat, női konfekciós cikkeket és elegáns lábbeliket, amelyeket a n. é. közönség figyelmébe ajánl a küszöbön álló szezonra.

Szabott és mérsékelt árak! Szabott és mérsékelt árak!
1694

Szücs- és szőrme-

munkák, valamint bő- és muffalakítások, megrendelések, jutányosan, a legújabb divat szerint eszközöltetnek.

Szíves pártfogást kér 1708

BERKOVICS JENŐ szücsmeister
Vojvode Putnika (Alkotmány) a. 23.

Mérlegképes főkönyvelő

vállal különóránban könyvelést.

1718

Cím a Torontál kiadóhivatalában

Kerések egy jó hazvezetőt

lehetőleg izraelitát.

Írásbeli ajánlatokat a fizetési igények feltüntetésével kér 1716

Singer Mór és Fia Velika Kikinda.

Biztos ekszisztencia! Legjobb befektetés!

Eladó családi szétválás miatt (Temerinben, Bácska) a község központján egy üzemből levő **ecetgyár**

5 szobás lakással, nagy kerttel és melléképületekkel. Az ecetgyári berendezés export hordókkal stb. külön is eladó és azonnal átvehető.

Cím: ECETGYÁR, TEMERIN.

Vaskereskedőknek

ajánl helyi üzemből készült

füstcsöveket.

sajtolt könyököket a legjobb minőségben és legolcsóbb áron

Guba József

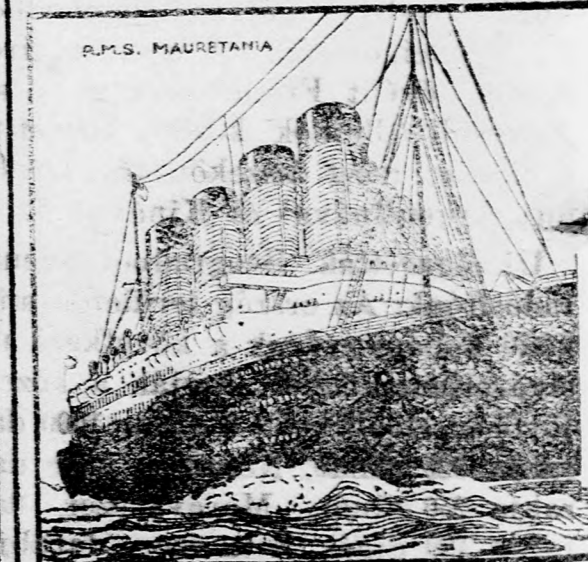
vas-, szerszám- és mezőgazdasági gépkereskedő, Bácska-Topola. 1405

A vasuti állomás mellett olcsón eladó egy téglaából épült

családi ház

2 szoba, 2 konyha és melléképületekkel. A vételárhoz nem szükséges a teljes összeg. 1717

Cím a „Torontál” kiadóhivatalában.



Cunard Line

Jugoszláviai vezérképviselet:
JUGOSLAVENSKA BANKA D. D.

Személy- és teherszállító szolgálat Cherbourgban és Hamburgban át a világ leggyorsabb hajóin. Tengeri út 51/2 nap.

Bővebb felvilágosítást nyújt:
Cunard Line, Zagreb, Cesta B. 33.
Sürgőnycim: Cunard Zagreb.

Kiadja Pleitz Fer. Pál.